



Asia Cargo Service Co., Ltd.

22-1, Toranomom 3-Chome, Minato-ku. Tokyo 105-0001 Japan
TEL (050) 5578-9460 / FAX (03) 3437-0505

2017年12月21日

お客様各位

アジアカーゴサービス株式会社
Pan Continental Shipping Co., Ltd.
日本総代理店

年末年始のCYスケジュール・危険品等お引受のご案内

平素より弊社サービスをご利用頂きまして、厚く御礼申し上げます。

さて、年末年始に伴い一部スケジュール及び危険品、その他貨物引き受けに関しまして変更がございますので、下記にてご案内致します。

なお、危険品、OPEN TOP/FLAT RACK, REEFER 貨物のお引き受けについては、表中の○引受可、△要確認、X引受不可にて表示しております。また、未定の本船については確認が出来ましたら追って更新致しますのでご確認をお願い致します。
別途、対応が必要な場合には、営業担当までご相談下さい。

ご不便をお掛けいたしますが、ご理解ご協力のほど宜しくお願い申し上げます。

以上

ご不明な点がございましたら、下記までお問い合わせ下さい。
東京支店 PANCON 代理店グループ ([TEL:050-5578-9460](tel:050-5578-9460))
大阪支店 PANCON 代理店グループ ([TEL:050-5578-9464](tel:050-5578-9464))



Asia Cargo Service Co., Ltd.

22-1, Toranomon 3-Chome, Minato-ku. Tokyo 105-0001 Japan
 TEL (050) 5578-9460 / FAX (03) 3437-0505

[HOKURIKU]

VesseL	Voy#	NIIGATA		TOYAMA		KANAZAWA		TSURUGA		
		EXP(W)	IMP(E)	EXP(W)	IMP(E)	EXP(W)	IMP(E)	EXP(W)	IMP(E)	
PANCON VICTORY (NKS)	1725E/W	Schedule	12/29		12/28		SKIP		SKIP	
		CY CUT	12/28	X	12/27	X				
		CY OPEN	12/19	X	12/20	X				
		HAZ	o	o	△	X				
		REFER	o	△	△	X				
SUNNY CALLA (NK3)	1732W	Schedule	12/28							
		CY CUT	12/27							
		CY OPEN	12/21							
		HAZ	o							
		REFER	X							
ULTIMA (NK5)	0012W	Schedule			12/28					
		CY CUT								
		CY OPEN								
		HAZ								
		REFER								
SUNNY COSMOS (NK4) IMPORT ONLY	1726W	Schedule		1/3		1/4				
		CY CUT		X		X				
		CY OPEN		X		X				
		HAZ		x		x				
		REFER		x		x				
PANCON SUNSHINE (NKS)	1726E/W	Schedule	1/4		SKIP		1/5		1/5	
		CY CUT	12/28	X			12/28	X	12/28	X
		CY OPEN	12/22	X			12/25	X	12/22	X
		HAZ	x	x			x	x	x	o
		REFER	x	x			x	x	x	o
HEUNGA-A AKITA (NK3)	0077W	Schedule	1/4							
		CY CUT								
		CY OPEN								
		HAZ								
		REFER								
ULTIMA (NK5)	0013W	Schedule			1/4					
		CY CUT								
		CY OPEN								
		HAZ								
		REFER								
SKY VICTORIA (NK4) IMPORT ONLY	1727W	Schedule		1/6		1/7				
		CY CUT		X		X				
		CY OPEN		X		X				
		HAZ		o		o				
		REFER		o		o				
PANCON VICTORY (NKS)	1801E/W	Schedule		1/9		1/10		1/11		1/12
		CY CUT	1/5	X	1/9	X	1/10	X	1/11	X
		CY OPEN	12/25	X	1/5	X	12/28	X	1/5	X
		HAZ	o	o	o	o	o	o	o	o
		REFER	△	o	o	o	o	o	o	o

*上海向け貨物の書類日は前日の
12/27(新潟) 12/26(富山)となります。

**本船遅延 ETA/D: 1/2-3

**未定

*上海向け貨物の書類日は前日の
12/27(新潟・金沢・敦賀)となります。

**未定

**未定

*上海向け貨物の書類日は1/5 午
前中となります。



Asia Cargo Service Co., Ltd.

22-1, Toranomon 3-Chome, Minato-ku. Tokyo 105-0001 Japan
 TEL (050) 5578-9460 / FAX (03) 3437-0505

Vessel	Voy#		KOBE		OSAKA		MIZUSHIMA		TAKAMATSU		HIROSHIMA		
			輸出	輸入	輸出	輸入	輸出	輸入	輸出	輸入	輸出	輸入	
MAX MARINER	1742	Schedule	12/27		12/27		12/28		12/28		12/26		
		CY CUT	12/26		12/26		12/27		12/27		12/25		
		CY OPEN	12/18		12/18		12/20		12/21		12/19		
		HAZ	○	△	○	○	○	×	○	×	○	×	
		OT/FR	○	○	○	○	○	×	○	○	○	○	
		REFER	○	○	○	○	○	×	○	×	○	○	
CONFIDENCE	1712	Schedule	12/29		12/29		12/30						
		CY CUT	12/28		12/28		12/28						
		CY OPEN	12/21		12/21		12/22						
		HAZ	○	×	○	×	×	×					
		OT/FR	○	×	○	×	○	×					
		REFER	○	○	○	○	○	×					
O. M. IMBRIUM	1801	Schedule	1/1		1/1		1/2				1/3		
		CY CUT	12/28		12/28		12/28				12/28		
		CY OPEN	12/25		12/21		12/21				12/22		
		HAZ	×	×	×	×	×	×			×	×	
		OT/FR	×	×	×	×	×	×			×	×	
		REFER	×	×	×	×	×	×			×	×	
MAX MARINER	1743	Schedule	1/5		1/5		1/4		SKIP	SKIP			
		CY CUT	12/28		12/28		12/28						
		CY OPEN	12/20		12/20		12/21						
		HAZ	○	○	○	○	×	○					
		OT/FR	○	○	○	○	×	×					
		REFER	○	○	○	○	×	○					
CONFIDENCE	1801	Schedule	1/5		1/5		SKIP						
		CY CUT	12/28		12/28								
		CY OPEN	12/25		12/25								
		HAZ	×	○	×	○							
		OT/FR	×	○	×	○							
		REFER	○	○	○	○							
O. M. IMBRIUM	1802	Schedule	1/8		1/8		1/9				1/10		
		CY CUT	1/5		1/5		1/5				1/9		
		CY OPEN	12/28		12/25		12/26				12/27		
		HAZ											
		OT/FR	AS NORMAL										AS NORMAL
		REFER											
MAX MARINER	1801	Schedule	1/10		1/10		1/11		1/11		1/9		
		CY CUT	1/9		1/9		10/10		1/10		1/5		
		CY OPEN	12/27		12/27		1/4		12/28 *		12/25		
		HAZ											
		OT/FR	AS NORMAL										
		REFER											
CONFIDENCE	1802	Schedule	1/12		1/12		1/13						
		CY CUT	1/11		1/11		1/12						
		CY OPEN	1/5		1/5		1/5						
		HAZ											
		OT/FR	AS NORMAL										
		REFER											

* 午前中のみOpen

神戸 △ IMO CLASS NG : 1, 2, 3, 4, 7
 IMO CLASS OS : 5/6/8/9

高松 MMAR 1742E OOG : IN GAUGE SHIPMENT ONLY

広島 休み期間中のREEFER CNTRのトラブルには対応不可

神戸/大阪 MAX MARINER 1743W OOG/HAZ貨物については引き受け不可貨物もありますので、事前に確認願います。



Asia Cargo Service Co., Ltd.

22-1, Toranomon 3-Chome, Minato-ku. Tokyo 105-0001 Japan
 TEL (050) 5578-9460 / FAX (03) 3437-0505

[EAST JAPAN]

Vessel	Voy#	TOKYO		YOKOHAMA		CHIBA		SHIMIZU		NAGOYA		YOKKAICHI		TOYOHASHI		
		EXP	W	IMP	E	EXP	W	IMP	E	EXP	W	IMP	E	EXP	W	IMP
PANCON GLORY	1752	Schedule	12/27						12/26		12/28		12/28		12/28	
		CY CUT	12/26						12/25	12/27	12/27	12/27	12/27	12/27	12/27	12/27
		CY OPEN	12/20						12/18	12/19	12/19	12/21	12/21	12/18	12/18	12/18
		HAZ	o	o					o	o	o	o	o	x	o	x
		OT/FR	o	o					o	o	o	o	o	o	x	x
		REFER	o	o					o	o	o	o	o	o	x	x
SUNNY CEDAR	1752	Schedule							12/28		12/29		12/29		12/30	
		CY CUT						12/27	12/28	12/28	12/28	12/28	12/28	12/28	12/28	
		CY OPEN						12/19	12/20	12/20	12/22	12/22	12/20	12/20	12/20	
		HAZ						o	o	o	o	o	o	x	x	
		OT/FR						o	o	o	o	o	o	x	x	
		REFER						o	o	o	o	o	o	x	x	
TINI	1735	Schedule	12/29		12/29		12/29									
		CY CUT	12/28	12/28	12/28											
		CY OPEN	12/22	12/22	12/22											
		HAZ	o	x	o	x	o	x								
		OT/FR	o	x	o	x	o	x								
		REFER	o	x	o	x	o	x								
POS TOKYO	1735	Schedule	1/2		1/3				12/31							
		CY CUT	12/28	12/28	12/28			12/28								
		CY OPEN	12/22	12/22	12/22			12/22								
		HAZ	x	x	x	x			o	x						
		OT/FR	x	x	x	x			o	x						
		REFER	o	o	o	o			o	x						
MITRA BHUM	0013EW	Schedule														
		CY CUT														
		CY OPEN														
		HAZ														
		OT/FR														
		REFER														
SUNNY IRIS	1801	Schedule														
		CY CUT														
		CY OPEN														
		HAZ														
		OT/FR														
		REFER														
PANCON GLORY	1753	Schedule	1/5								1/6		1/6			
		CY CUT	12/28								1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5
		CY OPEN	12/26								12/28	12/25	12/25	12/25	12/25	12/25
		HAZ	x	▲							o	o	x	o	o	o
		OT/FR	x	▲							o	o	x	o	o	o
		REFER	o	o							o	o	x	o	o	o
SUNNY CEDAR	1801	Schedule							1/4		1/4		1/5		1/6	
		CY CUT						12/28	12/28	12/28	12/28	12/28	1/5	1/5	1/5	
		CY OPEN						12/21	12/26	12/26	12/22	12/22	12/25	12/25	12/25	
		HAZ						x	▲	x	▲	x	x	o	o	
		OT/FR						x	▲	x	▲	x	x	o	o	
		REFER						o	o	o	o	o	o	o	o	
RELIANCE	1715	Schedule	1/5		1/5		1/5									
		CY CUT	12/28	12/28	12/28	12/28	12/28									
		CY OPEN	12/22	12/25	12/25	12/22										
		HAZ	x	x	x	x	o	o								
		OT/FR	x	x	x	x	o	o								
		REFER	o	o	o	o	o	o								
TINI	1801	Schedule	1/8		1/8				1/7		1/9					
		CY CUT	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	
		CY OPEN	12/27	12/25	12/25	12/22	12/25	12/28	12/25	12/28	12/28	12/28	12/28	12/28	12/28	
		HAZ	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	
		OT/FR	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	
		REFER	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	
MITRA BHUM	0014	Schedule	1/8		1/8						1/9					
		CY CUT	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	
		CY OPEN	12/27	12/26	12/26	12/26	12/26	12/28	12/28	12/28	12/28	12/28	12/28	12/28	12/28	
		HAZ	▲	▲	▲	▲	▲	▲	▲	▲	▲	▲	▲	▲	▲	
		OT/FR	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
		REFER	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x	
SUNNY IRIS	1802	Schedule	1/9		1/9		1/9									
		CY CUT	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	1/5	
		CY OPEN	12/26	12/25	12/25	12/25	12/25	12/25	12/25	12/25	12/25	12/25	12/25	12/25	12/25	
		HAZ	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	
		OT/FR	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	
		REFER	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	o	
PANCON GLORY	1801	Schedule	1/10						1/9		1/11		1/11		1/11	
		CY CUT	1/9	1/9	1/9	1/9	1/9	1/9	1/9	1/10	1/10	1/10	1/10	1/10	1/10	
		CY OPEN	12/28	12/28	12/28	12/28	12/28	12/26	1/4	1/4	1/4	1/4	1/4	1/4	1/4	
		HAZ														
		OT/FR	AS NORMAL													
		REFER	AS NORMAL													

*imo1.2.7 are restricted in Pusan Terminal
 ▲ Subject to plug availability